



GOBIERNO DE  
MÉXICO

INPI  
INSTITUTO NACIONAL  
DE LOS PUEBLOS  
INDÍGENAS



2020  
LEONA VICARIO  
SECRETARÍA DE CULTURA

## Resultados por emisora del INPI en 2020

### Informe Julio - Septiembre



#### LA VOZ DE LOS CHONTALES

De julio a septiembre de 2020 la radiodifusora transmitió en las lenguas **Chontal, Zoque, Ayapaneco y español.**

La radiodifusora realizó las siguientes acciones de comunicación: preservación y fomento de la cultura de los pueblos indígenas, derechos de las mujeres indígenas y afromexicanas, derechos indígenas, educación, salud, bienestar e infraestructura.

1. **Preservación y fomento de la Cultura:** Se consideraron valores, lengua y costumbres, se realizaron 582 contenidos para diversos formatos en lengua encaminados a la difusión, la promoción y difusión del patrimonio material e inmaterial de los Pueblos Indígenas y Afromexicano, la protección del territorio, el cuidado del ambiente y las manifestaciones culturales. La transmisión de su inauguración constituyó un acontecimiento para los pueblos indígenas, se realizó un enlace a nivel nacional en todas las radios del INPI dándose la bienvenida al sistema de radiodifusoras culturales indígenas, destaca en la apertura la presencia del presidente Andrés Manuel López Obrador quien realizó la inauguración junto con nuestro Director General Adelfo Regino Montes, se destaca la importancia que tendrá para la difusión de las lenguas locales Chontal y Zoque Ayapaneco; así la radio se ha incorporado en la difusión nacional del Día Internacional de los Pueblos Indígenas, Día Internacional de la Mujer Rural y Ceremonia del Grito de Independencia (PNPI 2019-2024 Objetivo General, Objetivo 6, Estrategia 6.1, 6.2 y 6.3, Líneas de acción 6.1.1, 6.2.1, 6.2.2, 6.3.1, 6.3.2 y 6.3.3).
2. **Medidas y acciones afirmativas para garantizar el reconocimiento, respeto y ejercicio de los derechos de las Mujeres Indígenas y Afromexicanas en el contexto de sus pueblos:** Se difundieron acciones afirmativas para promover el ejercicio de los derechos de las mujeres; destacando “Entre mujeres tejiendo y bordando saberes”, “De la mano construimos caminos, Red Mira”, Programa Especial Día Internacional de la Mujer Indígena; de INMUJERES “Por tu seguridad, hazle caso a las señales de tu cuerpo” (PNPI 2019-2024 Objetivo 7, Estrategia 7.3 y 7.4, Línea de acción 7.3.1 y 7.4.1).



## Resultados por emisora del INPI en 2020

### Informe

### Julio - Septiembre

3. **Respeto y protección de los derechos de las personas en situación de vulnerabilidad o víctima de violencia y discriminación:** Se difundieron contenidos sobre derechos de los sectores en situación de vulnerabilidad víctimas de violencia y discriminación, Cápsulas de Derechos Indígenas, se da difusión a la campaña de UNICEF - Relaciones Exteriores “Campaña global buen trato a niños y adolescentes con discapacidad” y de la Secretaría de Bienestar “Alas para el cambio” contra la violencia a niñas y mujeres. (PNPI 2019-2024 Objetivo 8, Estrategia 8.1, Línea de acción 8.1.1).
4. **Derecho a la participación, representación, consulta y el consentimiento libre, previo e informado:** Además de difundir derecho a la consulta y miscelánea institucional, se realizaron los enlaces nacionales sobre la gira del Presidente Lic. Andrés Manuel López Obrador en Vicam, seguimiento al Plan de Justicia de la Tribu Yaqui, Día Internacional de los Pueblos Indígenas (programa especial DIPI), Comunicados del INPI gira de trabajo del Director General. (PNPI 2019-2024 Objetivos 9, Estrategia 9.4 y Línea de acción 9.4.3).
5. **Educación:** Se difundieron de CONAFE audiolibros y el programa “Buena crianza”, así como la estrategia educativa del INEA “Aprender en casa”, programas destacados “Comunidad INEA Radio”, “Aprendiendo, escuchando”, difusión de cápsulas “La ciencia que somos” y “Radiósfera” entre otras de la UNAM, así como programas informativos relacionados con la pandemia del Covid 19 (PNPI 2019-2024 Objetivos 6 y 8, Estrategia 6.1, 6.2 y 6.3).
6. **Salud:** Como parte de la Jornada Nacional de Sana Distancia ante la emergencia sanitaria provocada por la pandemia generada por el virus “SARS-CoV-2, COVID 19” en coordinación con diversas dependencias del Gobierno de México y distintas agencias de Naciones Unidas, teniendo como base los contextos culturales, territoriales y fronterizos bajo cobertura del SRCI se definió una estrategia de comunicación enfocada a difundir información integral, objetiva, incluyente y con pertinencia cultural y lingüística relacionada con las medidas de prevención, para contrarrestar la propagación del COVID-19 en regiones rurales e indígenas de México, que se encuentran bajo cobertura de las emisoras del INPI.

Como parte de las medidas adoptadas por el Estado Mexicano para garantizar el derecho a la salud y el acceso efectivo a los servicios de salud de todas las personas en el territorio Mexicano en particular para las poblaciones con mayores condiciones de vulnerabilidad, como los pueblos y comunidades indígenas y afromexicana, el Instituto Nacional de los Pueblos Indígenas, emitió la Guía para la Atención de Pueblos y Comunidades Indígenas y Afromexicanas ante la



GOBIERNO DE  
MÉXICO

INPI  
INSTITUTO NACIONAL  
DE LOS PUEBLOS  
INDÍGENAS



2020  
LEONA VICARIO  
SECRETARÍA NACIONAL DE CULTURA

## Resultados por emisora del INPI en 2020

### Informe Julio - Septiembre

emergencia sanitaria generada por el virus SARS-CoV-2 (COVID-19), misma que se ha traducido y difundido en Zoque-Ayapaneco, Chontal y en español.

Se transmiten las conferencias de la Secretaria de Salud sobre Informe del Covid 19 y lo relacionado a la semaforización y la nueva normalidad (Boletines, audios y videos) (PNPI 2019-2024 Objetivo 8, Estrategia 8.1 y 8.2, Líneas de acción 8.1.1 y 8.2.1).

- 7. Bienestar:** Difusión de las Convocatorias de Derechos Culturales y de Comunicación, de Derechos Indígenas y Casa de la Mujer Indígena. Se transmitieron las participaciones del Director General Adelfo Regino Montes en el programa de informes de la Secretaria de Bienestar donde dio información de los programas de apoyo a pueblos y comunidades indígenas y afro mexicanas y el programa de caminos y carreteras en regiones indígenas de Oaxaca. Otros fueron "Día del maíz" y Conferencias de Bienestar con el Director General Adelfo Regino Montes (PNPI 2019-2024 Objetivos 2, 2.1, 2.2 y 2.3, Líneas de Acción 2.1.1, 2.2.2 y 2.3.3).
- 8. Infraestructura:** Se difundieron la convocatoria, características y resultados obtenidos, relacionados con el Proyecto del Tren Maya en la península, el Programa de Pavimentación de Caminos a Cabeceras Municipales en Oaxaca, se realizaron diversos enlaces informativos durante la inauguración de los caminos construidos por las propias comunidades indígenas en San Antonio Sinichahua en la Mixteca Alta, San Andrés Nuxiño, Santos Reyes Yucuná y Santa María Tepantlali en el estado de Oaxaca. Se da seguimiento a la difusión de información de las autoridades de Protección Civil, Estatal y Municipal, de Conagua Federal sobre el estado del tiempo ante los diversos fenómenos naturales. (PNPI 2019-2024 Objetivo 3, Estrategias 3.1, 3.2 y 3.3, Líneas de acción 3.1.1, 3.1.2, 3.2.1 y 3.2.3).

Se realizaron acciones de producción y difusión de 17 órdenes de transmisión de acciones del gobierno federal, de organismos internacionales, universidades y organizaciones sociales y/o civiles.

Se realizó la difusión y transmisión de las consultas a pueblos indígenas realizadas en 2020 como fue el proceso y seguimiento informativo de los Diálogos con los Pueblos indígenas y Afromexicanos encabezados por el presidente de la República Andrés Manuel López Obrador en diferentes regiones y comunidades indígenas del país. Además se dio difusión del Programa de Justicia Yaqui que se transmitió en vivo en todas las radios del INPI.

De enero a septiembre de 2020 la emisora ejerció un presupuesto de \$ 210,382.85